

Certificato del Sistema di Garanzia Totale di Qualità Nr.

Full Quality Assurance Certificate Nr.

DTC-PED-A00037-20

Data Prima Emissione <i>First issue</i>	Rev	Data Revisione <i>Revision date</i>
10/01/2020	0	-
Data di Scadenza / <i>Expiring date</i>		09/01/2023

DEKRA Testing and Certification S.r.l. – N.B. 2577

dichiara che il Sistema di Qualità dell'Organizzazione per la progettazione, produzione, ispezione del prodotto finito e delle prove dell'attrezzatura a pressione di seguito specificata soddisfa i requisiti specificati nel Modulo H (Allegato III) della Direttiva 2014/68/UE

declares that the Quality Assurance System for design, manufacture, final product inspection and testing of the pressure equipment specified in the following complies with the requirements specified in Module H (Annex III) of Directive 2014/68/EU

Categoria PED I, II, III
PED Category

Fabbricante <i>Manufacturer</i>	RIT S.r.l. Via Emanuele Filiberto 2 – 20149 Milano (MI)		
Sito produttivo dell'attrezzatura <i>Factory of the pressure equipment</i>	Via Volta 46 – 20010 Mesero (MI)		
Tipo di Attrezzatura o Insieme a pressione <i>Type of pressure equipment</i>	Valvole industriali Polimat, Valvole industriali RP <i>Industrial valves Polimat, Industrial valves RP</i>		
N. progetto <i>Design Nr.</i>	FTC 007 Rev. 03 - 18/12/2019		Codice di Calcolo <i>Design Code</i>
			EN 12516-1/2: 2014

CARATTERISTICHE TECNICHE / *Technical characteristics*

Camera <i>Chamber</i>	PS [bar]	TS [°C]		Fluido / <i>Fluid</i>			DN	V [L]
		min	max	Natura <i>type</i>	Stato <i>state</i>	Gruppo <i>group</i>		
Vedere Allegato 1 / See Annex 1								

Il presente Certificato è soggetto al rispetto dei requisiti contrattuali DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L. ed è valido solo per le attrezzature a pressione sopra identificate realizzate come da documentazione tecnica depositata presso DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. Ogni modifica apportata al Sistema Qualità e/o al prodotto senza la preventiva approvazione di DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L. ne fa automaticamente decadere la validità. Tutte le modifiche apportate dovranno essere approvate da DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. La validità del presente Certificato è subordinata al rispetto dei requisiti dell'Allegato III della Direttiva 2014/68/UE ed allo svolgimento di audit di sorveglianza da parte di DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. La responsabilità del danno causato da difetti del prodotto è del costruttore. Il presente Certificato non può essere riprodotto o duplicato se non in forma integrale.

Questo documento è composto da n° 2 pagine.

This certificate is subject to compliance with the contractual requirements DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L. and is only valid for pressure equipment identified above carried out as per technical documentation filed at DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. Any change to the quality system and / or the product without prior approval of DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L. will automatically void the validity. All changes must be approved by DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. The validity of this certificate is subject to compliance with the requirements of Annex III of Directive 2014/68 / EU and the performance of surveillance audits by DEKRA TESTING AND CERTIFICATION S.R.L.. The liability for damage caused by a product defect is the manufacturer.

This certificate may not be reproduced or duplicated if not in their entirety.

This document is composed of n° 2 pages.


Antonio Fimiani
Consigliere Delegato

Cinisello Balsamo (MI)
10/01/2020

DEKRA Testing and Certification S.r.l.
Via Fratelli Gracchi 27
20092 Cinisello Balsamo (MI)
Capitale Sociale Euro 101.490 - C.F. e P.IVA: 02894270962
Tel.: +39.02.6901-5526 / Fax: +39.02.6001-5766



PRD 198B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC

Allegato 1 al Certificato N. DTC-PED-A00037-20 Rev. 0 – 10/01/2020

Annex 1 to the Certificate N. DTC-PED-A00037-20 Rev. 0 – 10/01/2020

VALVOLE POLIMAT per gas, vapori e liquidi con tensione di vapore alla TSmax > 0,5 bar, fluidi del gruppo 1 (Allegato II, Tabella 6) / Polimat Valves for gases, vapours and liquids whose vapour pressure at TSmax > 0,5 bar, fluids in group 1 (Annex II, Table 6)

DN	PS [bar]	CATEGORIA	TS [°C]
50	16	I	-29 / +150
	19	I	
	40	II	
	49,6	II	
80	16	II	
	19	II	
	40	II	
	49,6	II	
100	16	II	
	19	II	
	40	II	
	49,6	II	
150	16	II	
	19	II	
	40	III	
	49,6	III	
200	16	II	
	19	III	
	40	III	
	49,6	III	

VALVOLE POLIMAT per liquidi con tensione di vapore alla TSmax ≤ 0,5 bar, fluidi del gruppo 1 (Allegato II, Tabella 8) / Polimat Valves for liquids having a vapour pressure at TSmax ≤ 0,5 bar, fluids in group 1 (Annex II, Table 8)

DN	PS [bar]	CATEGORIA	TS [°C]
50	49,6	II	-29 / +150
	40	II	
80	49,6	II	
	40	II	
100	49,6	II	
	40	II	
150	16	II	
	19	II	
	40	II	
	49,6	II	
200	16	II	
	19	II	
	40	II	
	49,6	II	

VALVOLE RP per gas, vapori e liquidi con tensione di vapore alla TSmax > 0,5 bar, fluidi del gruppo 1 (Allegato II, Tabella 6) / RP Valves for gases, vapours and liquids whose vapour pressure at TSmax > 0,5 bar, fluids in group 1 (Annex II, Table 6)

DN	PS [bar]	CATEGORIA	TS [°C]
50	16	I	-29 / +250
	19	I	
80	16	II	
	19	II	
100	16	II	
	19	II	
150	16	II	
	19	II	

VALVOLE RP Valvole per liquidi con tensione di vapore alla TSmax ≤ 0,5 bar, fluidi del gruppo 1 (Allegato II, Tabella 8) / Valves for liquids having a vapour pressure at TSmax ≤ 0,5 bar, fluids in group 1 (Annex II, Table 8)

DN	PS [bar]	CATEGORIA	TS [°C]
150	16	II	-29 / +250
	19	II	


Antonio Fimiani
Consigliere Delegato

Cinisello Balsamo (MI)
10/01/2020

DEKRA Testing and Certification S.r.l.
Via Fratelli Gracchi 27
20092 Cinisello Balsamo (MI)
Capitale Sociale Euro 101.490 - C.F. e P.IVA: 02894270962
Tel.: +39.02.6901-5526 / Fax: +39.02.6001-5766



PRD 198B
Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento EA, IAF e ILAC